MARKTGEMEINDE PRAD AM STILFSERJOCH
AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL
I-39026 PRAD AM STILFSERJOCH – Kreuzweg 3
Tel.: 0473 616064 – Fax 0473 616722
E-mail: info@gemeinde.prad.bz.it
PEC: prad.prato@legalmail.it
Internet: www.gemeinde.prad.bz.it
Steuernummer 82005370216 – MwSt.-Nr. 00575500210 –
Ämterkodex: Uff_eFatturaPA - UFLBAY

COMUNE DI PRATO ALLO STELVIO
PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO – ALTO ADIGE
I-39026 PRATO ALLO STELVIO – Via Croce 3
Tel.: 0473 616064 – Fax 0473 616722
E-mail: info@comune.prato.bz.it
PEC: prad.prato@legalmail.it
Internet: www.comune.prato.bz.it
Cod. Fisc. 82005370216 – P.IVA 00575500210
Codice univoco ufficio: Uff_eFatturaPA - UFLBAY

VERORDNUNG Nr. 48/2026

DES BÜRGERMEISTER
VON PRAD AM STILFSERJOCH

Betrifft: Umzug „Koatlacker-Nikolaus Prad“ – Zeitweilige Sperre der Hauptstraße (SS38)

DER BÜRGERMEISTER

Vorausgeschickt, dass in der Gemeinde Prad am Stilfserjoch, am 04.12.2026 der traditionelle Umzug “Koatlacker-Nikolaus Prad“, stattfindet;

Für notwendig erachtet, die Hauptstraße (SS38) und die Parkplätze am Hauptplatz, zum Schutz und zur Garantie der Sicherheit aller Teilnehmer und Zuschauer, zeitweilig zu sperren;

Nachdem die Art der Veranstaltung, die Beschaffenheit des betroffenen Straßenabschnittes, sowie das im betreffenden Straßenbereich herrschenden Verkehrsaufkommen überprüft wurde;

Es wurde das Gutachten der Ortspolizei der Bezirksgemeinschaft Vinschgau eingeholt;

Nach Einsichtnahme in die Artikel 6 und 7 der Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ges.v.D. vom 30. April 1992, Nr. 285 und in den Durchführungs- und Anwendungsbestimmungen zur Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit D.P.R. vom 16. Dezember 1992, Nr. 495 sowie in den Kodex der örtlichen Körperschaften der autonomen Region Trentino – Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

Einsicht genommen in den Art. 62 ff des R.G. vom 03.05.2018 i.g.G. (notwendige und dringende Maßnahmen des Bürgermeisters);

V E R F Ü G T

dass, aus den in den Prämissen angeführten Gründen, vorbehaltlich notwendiger Änderungen dieser Maßnahme, in der Ortschaft Prad am Stilfserjoch, am **04.12.2026**, die zeitweilige Sperre folgender Straßen und Parkplätze, zwecks Durchführung des traditionellen Umzugs „Koatlacker-Nikolaus Prad“:

- Hauptstraße (SS38), von km 148+870 (Kreuzung Schmiedgasse) bis km 149+250 (Bäckerei Saurer), von 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr;
- Silberstraße im Abschnitt zwischen der Kreuzung Sackgasse und der Kreuzung Plattergasse, von 16:00 Uhr bis 24:00 Uhr;
- Parkplätze am Hauptplatz entlang der Hauptstraße (SS38) (Parkverbot mit Zwangsabschleppung), von 16:00 Uhr bis 20:00 Uhr;

ORDINANZA n° 48/2026

DEL SINDACO
DI PRATO ALLO STELVIO

Oggetto: Sfilata ”Koatlacker-Nikolaus Prad“ – Chiusura temporanea della Via Principale (SS38)

IL SINDACO

Premesso che, nel comune di Prato allo Stelvio, in data, 04/12/2026, si svolge la tradizionale sfilata “Koatlacker-Nikolaus Prad”;

Ritenuto necessario, pertanto, di disporre la chiusura temporanea della Via Principale (SS38) e i posti parcheggio in piazza Principale, tale da garantire la sicurezza e l’incolumità di tutti i partecipanti e spettatori;

Dopo aver verificato il tipo di manifestazione, le caratteristi-che del tratto stradale interessato e il volume di traffico presente nella zona stradale in questione;

È stato sentito il parere della Polizia Locale della Val Venosta;

Visti gli articoli 6 e 7 del Codice della Strada, approvato con D.Lgs. 30 aprile 1992, n. 285 e delle relative norme del Regolamento di esecuzione e di attuazione del Codice della Strada, approvato con D.P.R. del 16 dicembre 1992, n. 495, nonché del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2;

Visto l’art. 62 e seguenti della L.R. 03.05.2018 (provvedimenti contingibili e urgenti del Sindaco);

O R D I N A

che, per i motivi esposti in premessa, a parziale temporanea modifica delle previgenti disposizioni, nella località Prato allo Stelvio, in data **04/12/2026**, la chiusura temporanea delle seguenti strade e parcheggi, causa svolgimento della tradizionale sfilata „Koatlacker-Nikolaus Prad“:

- Via Principale (SS38), dal km 148+870 (intersezione Via Maniscalchi) fino al km 149+250 (Panificio Saurer), dalle ore 18:00 alle ore 19:00;
- Via Argentieri, tronco stradale tra l’intersezione Vicolo chiuso e l’intersezione Vicolo Platter, dalle ore 16:00 alle ore 24:00;
- Posti parcheggio in Piazza Principale lungo la SS38 (divieto di sosta con rimozione forzata), dalle ore 16:00 fino alle ore 20:00;

Die Haltestellen des öffentlichen Nahverkehrs und des örtlichen Shuttle-Dienstes (City-Bus) am Hauptplatz entfallen für die Dauer des Umzugs (18:00 Uhr bis 19:00 Uhr);

Die Umleitungen betreffend die Hauptstraße (SS38) erfolgen über den Kreuzweg, Reutweg und über angrenzenden Flächen;

Die Durchfahrt für Rettungs- und Einsatzfahrzeuge muss in jedem Fall gewährleistet sein;

Mit der Überwachung und Ausführung der gegenständlichen Anordnung sind alle gemäß Artikel 12 des Ges.V.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) befugten Funktionäre und Beamten betraut, welche die Nichteinhaltung der genannten Vorschriften gemäß den Bestimmungen der geltenden Straßenverkehrsordnung ahnden;

Die öffentliche Körperschaft behält sich das Recht vor, die vorliegende Anordnung jederzeit aus Gründen eines plötzlich auftretenden öffentlichen Interesses oder zum Schutz der Verkehrssicherheit zu widerrufen oder abzuändern, ohne dass dem Antrag-steller hieraus ein Anspruch auf Entschädigung entsteht;

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen ab dem Datum der Veröffentlichung beim Regionalen Verwaltungsgericht – Autonome Sektion Bozen – Einspruch eingereicht werden. Zudem ist innerhalb von 120 Tagen ab dem Datum der Veröffentlichung der außerordentliche Einspruch im Sinne der Artikel 8 und 9 des D.P.R. Nr. 1199/1971 möglich;

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Straßenbeschilderung sowie durch die Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde bekannt gemacht.

Prad am Stilfserjoch, den 16.11.2026

Le fermate dei mezzi pubblici e del servizio navetta locale (City-Bus) in Piazza Principale sono annullate per la durata della sfilata (dalle ore 18:00 alle ore 19:00);

Le deviazioni riguardanti la Via Principale (SS38) passano attraverso la Via Croce, la Via Nuova e attraverso aree confinanti;

Deve essere garantito in ogni modo il passaggio ai mezzi di soccorso e di emergenza;

Con la sorveglianza e l'esecuzione del presente provvedi-mento sono incaricati tutti i funzionari e agenti autorizzati ai sensi dell'articolo 12 del D.L.Vo n. 285 del 30/04/1992 (C.d.S.), i quali provvederanno a far rispettare le disposizioni menzionate, sanzionando le eventuali inosservanze secondo quanto previsto dalla vigente normativa in materia di circolazione stradale;

L'ente pubblica si riserva il diritto di revocare o modificare in qualsiasi momento la presente ordinanza per sopraggiunti motivi di interesse pubblico o per la tutela della sicurezza stradale, senza che da ciò derivi per il richiedente alcun diritto a indennizzo;

Avverso il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 60 giorni dalla data di pubblicazione presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione autonoma di Bolzano. È inoltre possibile presentare ricorso straordinario ai sensi degli articoli 8 e 9 del D.P.R. n. 1199/1971 entro 120 giorni dalla data di pubblicazione;

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica stradale e mediante pubblicazione all'albo comunale digitale.

Prato allo Stelvio, li 16/11/2026

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO
Geom. Rafael Alber
(digital signiert/ firmato tramite firma digitale)

Kopie dieser Anordnung wird übermittelt an: / Copia della presente ordinanza viene inviata a:

Amt für Personenverkehr / Ufficio trasporto persone		1148
Bergrettung Prad am Stilfserjoch / Soccorso alpino Prato	prad@bergrettung.it	6509
Carabinieri-Station von Prad am Stilfserjoch / Stazione Carabinieri di Prato allo Stelvio	tbz31231@pec.carabinieri.it	6202
Freiw. Feuerwehr Prad am Stilfserjoch / VV.FF Prato allo Stelvio	ff.prad@lfvbz.org	12189
Koatlacker-Nikolaus Prad / Koatlacker-Nikolaus Prad	daniel.horrer@hotmail.com	24674
M-PREIS Italia / M-PREIS Italia	mpreis@legalmail.it	50559
Ortlerbus GmbH / Ortlerbus Srls	trafour@legalmail.it	14669
Ortspolizei Vinschgau / Polizia locale Val Venosta	infopol@bzgvin.it	23132
Silbernagl GmbH / Silbernagl Srl	silbernaglgmbh@pec.rolmail.net	19710
Simobil GmbH / Simobil Srl	simobil@pec.konmail.net	87445
Straßendienst Vinschgau / Servizio strade V.V.	strassenvinschgau.stradevalvenosta@pec.prov.bz.it	558
Verkehrsmeldezentrale / Centrale viabilitá provinciale	verkehr.viabilita@provinz.bz.it	23693
Weisses Kreuz Prad am Stilfserjoch / Ass. prov.le di soccorso Croce Bianca Prato	prad@wk-cb.bz.it	2536
Weisses Kreuz Sulden / Ass. prov.le di soccorso Croce Bianca Solda	sulden@wk-cb.bz.it	27296